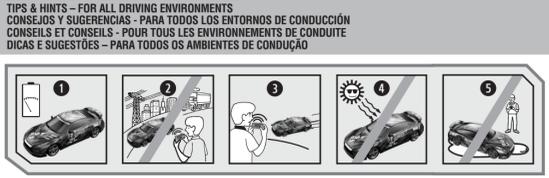


5: CONSUMER INFORMATION • INFORMACION AL CONSUMIDOR • RENSEIGNEMENTS POUR LES CONSOMMATEURS • INFORMAÇÕES AO CONSUMIDOR



- 1. When your vehicle starts to lose power... 2. Radio interference can make your vehicle run badly... 3. Aponte seu controle remoto para cima e não para em direção ao seu veículo... 4. Não coloque o veículo em superfícies com areia, água ou neve... 5. Quando exposto a uma fonte eletrostática, o controle remoto ou o veículo podem apresentar mau funcionamento.

SAFETY TIPS • CONSEJOS DE SEGURIDAD • CONSELS DE SÉCURITÉ • DICAS DE SEGURANÇA

- Play safely! Do not drive the vehicle in the street... • Do NOT pick up the vehicle while in motion... • Always supervise it recommended when this vehicle is being operated... • Jogue com segurança! Não conduza o veículo na rua!

1. Cuando el vehículo empieza a perder fuerza, puede perder funciones o rendimiento. Es la hora de cargar las pilas. Para obtener el mejor rendimiento, utiliza siempre pilas completamente cargadas...

RECHARGEABLE BATTERY SAFETY INFORMATION • INFORMACION DE SEGURIDAD SOBRE LA BATERÍA RECARGABLE

- Rechargeable batteries are not to be charged under adult supervision... • Do not charge a battery pack that shows leakage or corrosion... • The battery pack and/or charger are not wet, thoroughly dry before charging... • Recargas las pilas con supervisión adulta... • No cargue una batería que muestre fugas o corrosión.

8

9

- Las pilas recargables no devonoi rechargées que sous la supervision d'un adulte... • Rechargeable batteries are not to be charged under adult supervision... • Do not charge a battery pack that shows leakage or corrosion... • Recargas las pilas con supervisión adulta... • No carregue uma bateria que mostre vazamentos ou corrosão.

BATTERY SAFETY INFORMATION • INFORMACION DE SEGURIDAD ACERCA DE LAS PILAS MISSES EN GARDE AU SUJET DES PILES • INFORMAÇÃO IMPORTANTE SOBRE PILHAS

- In exceptional circumstances, batteries may leak fluids that can cause a chemical burn injury or ruin your product... • Recargas las pilas con supervisión adulta... • No carregue uma bateria que mostre vazamentos ou corrosão.

RECHARGEABLE BATTERY SAFETY INFORMATION • INFORMACION DE SEGURIDAD SOBRE LA BATERÍA RECARGABLE

- Rechargeable batteries are not to be charged under adult supervision... • Do not charge a battery pack that shows leakage or corrosion... • The battery pack and/or charger are not wet, thoroughly dry before charging... • Recargas las pilas con supervisión adulta... • No carregue uma bateria que mostre vazamentos ou corrosão.

10

- Em raras situações, as pilhas podem derramar fluído que pode causar queimaduras ou danificar o produto... • Recargas las pilas con supervisión adulta... • No carregue uma bateria que mostre vazamentos ou corrosão.



FOR PRODUCT SOLD IN USA • POUR LES PRODUITS VENDUS AUX ÉTATS-UNIS

This device complies with Part 15 of the FCC Rules... This equipment is designed to provide reasonable protection against harmful interference... This equipment does not accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FOR PRODUCT SOLD IN CANADA • POUR LES PRODUITS VENDUS AU CANADA

This product complies with FCC & Canada radiation exposure limits set forth for uncontrolled environments... This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter... Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations définies par le Canada pour des environnements non contrôlés.

11

FOR PRODUCT SOLD IN USA • POUR LES PRODUITS VENDUS AUX ÉTATS-UNIS

This device complies with Part 15 of the FCC Rules... This equipment is designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation... This equipment does not accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Cet appareil est conforme à l'article 15 de la réglementation de la FCC... L'Utilisateur de ce dispositif est autorisé seulement aux deux conditions suivantes: (1) Il ne doit pas produire de brouillage nuisible...

FOR PRODUCT SOLD IN CANADA • POUR LES PRODUITS VENDUS AU CANADA

This product complies with FCC & Canada radiation exposure limits set forth for uncontrolled environments... This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter... Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations définies par le Canada pour des environnements non contrôlés.

RECHARGEABLE BATTERY SAFETY INFORMATION • INFORMACION DE SEGURIDAD SOBRE LA BATERÍA RECARGABLE

- Rechargeable batteries are not to be charged under adult supervision... • Do not charge a battery pack that shows leakage or corrosion... • The battery pack and/or charger are not wet, thoroughly dry before charging... • Recargas las pilas con supervisión adulta... • No carregue uma bateria que mostre vazamentos ou corrosão.

12

INSTRUCTIONS • INSTRUCCIONES • RÈGLES DE JEU • INSTRUÇÕES



Cet appareil est conforme à l'article 15 de la réglementation de la FCC

L'Utilisateur de ce dispositif est autorisé seulement aux deux conditions suivantes: (1) Il ne doit pas produire de brouillage nuisible... Cet appareil est conforme à l'article 15 de la réglementation de la FCC...

FOR PRODUCT SOLD IN CANADA • POUR LES PRODUITS VENDUS AU CANADA

This product complies with FCC & Canada radiation exposure limits set forth for uncontrolled environments... This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter... Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations définies par le Canada pour des environnements non contrôlés.

REMARQUE: Toute altération ou modification de ce produit n'appartient pas également approuvé par les parties responsables de sa conformité peut entraîner l'annulation du droit d'exploitation de l'équipement par l'utilisateur.

Keep these instructions for future reference as they contain important information. IMPORTANT: Please read all instructions before operating your vehicle for the first time... IMPORTANT: leer todas las instrucciones antes de usar el vehículo.

Surfaces may become hot and cause burns if electronics get wet. To prevent antenatting, keep all hair away from moving parts... Surfaces pueden calentarse y causar quemaduras si las piezas electrónicas se mojan.

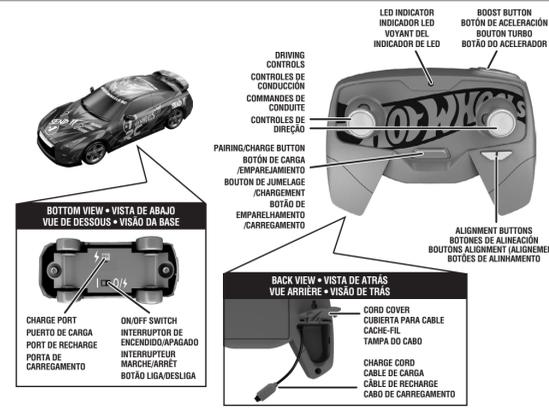
Adult supervision is recommended when the vehicle is being operated... Se recomienda la supervisión de un adulto mientras el vehículo está en uso.

8

1: CONTENTS • CONTENIDO • CONTENU • CONTEÚDO



2: FEATURES • CARACTERÍSTICAS • FONCTIONS • FUNÇÕES



2

3: SET UP • PREPARACION • PRÉPARATION • PREPARAÇÃO

A. REMOTE CONTROLLER BATTERY INSTALLATION • COLOCACION DE LAS PILAS DEL CONTROL REMOTO

1. Unscrew the battery cover with a Phillips head screwdriver... 2. Install 4 AA (LR6) alkaline batteries... 3. Replace battery cover and tighten screw.



1. Desaparrase la tapa de la batería con una llave Phillips... 2. Instale 4 pilas alcalinas AA (LR6) no incluidas... 3. Reemplace la cubierta para la batería y apriete el tornillo.

B. CHARGING THE VEHICLE • CARGAR EL VEHICULO • CHARGE DU VEHICULO • COMO CARGAR O VEICULO

The vehicle is powered by a permanently installed Lithium-Ion (Li-Ion) battery... 1. Turn the power switch to ON (I) on the vehicle... 2. Press the charge button to begin charging the vehicle.

NOTE: Power switch must be in the OFF (O) position when charging the vehicle. The vehicle receives energy... 1. Para apagar el vehículo, deslice el botón para encender a la posición de APAGADO (O)... 2. Abra la cubierta para cables y enchufe el cable de carga del control remoto.

3

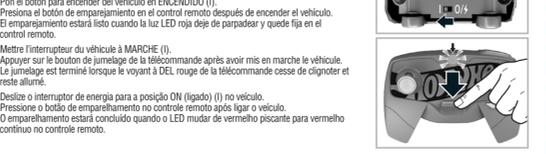
C. PAIRING THE REMOTE CONTROLLER AND VEHICLE • CALIBRAR EL CONTROL REMOTO CON EL VEHICULO

1. Slide the power switch to ON (I) on the vehicle... 2. Press the pairing button in the remote controller... 3. Pairing is complete when the LED changes from flashing red to solid red.

1. Metre l'interrupteur du véhicule à MARCHE (I)... 2. Appuyez sur le bouton de jumelage de la télécommande... 3. L'appariement est terminé lorsque la voyant à DEL rouge de la télécommande cesse de clignoter et reste allumé.

D. STEERING ALIGNMENT • ALINEACION DE LA DIRECCION • ALINHAMENTO DA DIRECAO

1. Check the vehicle's steering alignment... 2. If the vehicle automatically steers toward the right/left, press the alignment button... 3. Press the alignment button until the vehicle steers straight.



4

E. FORWARD/BACKWARD ALIGNMENT • AJUSTAR LA DIRECCION DE AVANCE/RETROCESO

1. Press the forward/backward alignment button... 2. Press the forward/backward alignment button until the vehicle steers straight.

1. Appuyez sur le bouton de jumelage de la télécommande... 2. Appuyez sur le bouton de jumelage de la télécommande jusqu'à ce que le véhicule avance en ligne droite.

F. SKILL CHECK! VERIFICACION DE HABILIDADES • VERIFICATION DES COMPETENCES!

Remember: steering directions are flipped on the remote controller when you are driving backward... 1. Remember: steering directions are flipped on the remote controller when you are driving backward.



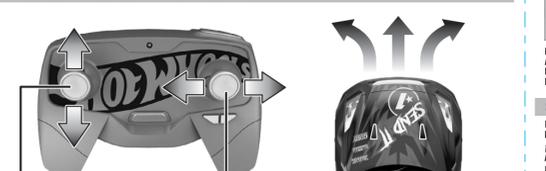
5

4: HOW TO DRIVE • CÓMO CONDUCIR • COMMENT CONDUIRE • COMO DIRIGIR

CHECKLIST • LISTA DE VERIFICACION • LISTE DE VERIFICATION • LISTA DE VERIFICACAO

- Is the vehicle fully charged? Is the remote controller equipped with fresh batteries? Is the remote controller paired with the vehicle? Le véhicule est-il entièrement rechargé? La télécommande est-elle dotée de piles neuves? La télécommande est-elle jumelée au véhicule?

CONTROLS • CONTROLES • COMMANDES • CONTROLES



D. STEERING ALIGNMENT • ALINEACION DE LA DIRECCION • ALINHAMENTO DA DIRECAO

1. Check the vehicle's steering alignment... 2. If the vehicle automatically steers toward the right/left, press the alignment button... 3. Press the alignment button until the vehicle steers straight.

E. FORWARD/BACKWARD ALIGNMENT • AJUSTAR LA DIRECCION DE AVANCE/RETROCESO

1. Press the forward/backward alignment button... 2. Press the forward/backward alignment button until the vehicle steers straight.

6

RACE ON TRACK AND OFF TRACK! • ¡COMPITE EN LA PISTA Y FUERA DE ELLA!



NOTE: Operating range of the remote controller is up to 80 ft (25 m). ADVERTENCIA: El alcance de funcionamiento del control remoto es de hasta 25 metros.

SPEED BOOST • PROPULSION DE VELOCIDAD • ACCÉLÉRATION • ACCELERADOR TURBO

Press the boost button for extra speed! NOTE: Vehicle can only go straight forward during a speed boost. ADVERTENCIA: El vehículo solo puede avanzar en línea recta durante la propulsión de velocidad.

REVERSE STEERING • DIRECCION INVERSA • DIRECCION DA REVERSA

Remember: steering directions are flipped on the remote controller when you are driving backward... 1. Remember: steering directions are flipped on the remote controller when you are driving backward.

G. SKILL CHECK! VERIFICACION DE HABILIDADES • VERIFICATION DES COMPETENCES!

Remember: steering directions are flipped on the remote controller when you are driving backward... 1. Remember: steering directions are flipped on the remote controller when you are driving backward.

7

